

La formazione e la missione del medico cattolico

I fecondi lavori del Congresso internaz. di Bruxelles

BRUXELLES, 5. pom. Una delle più importanti relazioni di questo Congresso, al quale ha preso un successo superiore certamente ad ogni aspettativa, è stata senza dubbio quella tenuta da Padre Agostino Gemelli, Rettore Magnifico dell'Università Cattolica di Milano; relazione complessa, fondata sopra una documentazione vasta e precisa, e ispirata a quel senso di realismo, di aderenza ai fatti, di valutazione di essi, da un punto di vista rigorosamente obiettivo, che solo può condurre a risultati attendibili e utili.

La relazione di Padre Gemelli

Iniziando lo svolgimento del tema «La preparazione universitaria e l'educazione cristiana dei giovani medici in vista della loro partecipazione alla riorganizzazione cristiana della società», l'illustre relatore esamina l'evoluzione dell'insegnamento universitario in Europa dopo la guerra. La vita universitaria, nella vita moderna, una funzione chiara e distinta, prevista e definita già or da quasi un secolo, da un eminente uomo della Chiesa, il Cardinale Newman; due illustri biologi contemporanei, l'americano Flexner e l'inglese Haldane, adottano il modo di vedere del Newman, quando vogliono mostrare la necessità di una riforma universitaria dei loro paesi, affinché la nuova Università sia realmente educatrice dei giovani. In questo movimento, che diventa di più in più generale, la Chiesa Cattolica è all'avanguardia: la riforma delle università ecclesiastiche, realizzate con la collaborazione apostolica «Deus scientiarum» di Pio XI ha rinnovato profondamente l'organizzazione degli studi ecclesiastici superiori, col fine di dare ai giovani sacerdoti una preparazione intellettuale più adatta ai bisogni dell'apostolato moderno.

Fra le diverse facoltà, quella di medicina è stata forse l'oggetto delle discussioni più vive e appassionanti, soprattutto in Inghilterra e negli Stati Uniti d'America: il relatore esamina i risultati dell'inchiesta promossa a questo proposito dalla organizzazione dell'Istituto alla Società delle Nazioni, e soprattutto il rapporto presentato dal Bureau dell'Istituto Pasteur. Le popolazioni esigono la salute come un bene generale; la salute come un bene generale; il compito del medico diventa di più in più di carattere sociale: d'altra parte si deve constatare che la professione medica ha subito e subisce un decadimento morale, che il medico, in parte, appartiene alla controrivoluzione, fra il scientifico e umanitario, e le condizioni di vita che danno alla medicina un aspetto di uno spirito commerciale. Il problema dell'educazione universitaria dei giovani medici è di natura, tutti i più competenti sono d'accordo nel riconoscerlo, essenzialmente morale. Promotore del problema, la realtà dei fatti, piuttosto che considerare il problema astrattamente, il che conduce a conclusioni errate e inattendibili, il relatore esamina, sulla base di inchieste, di statistiche e di dati di fatto recentissimi, le condizioni della professione medica nelle nazioni moderne. Un fenomeno generale è lo svilupparsi della medicina collettiva e sociale e la riduzione di quella individuale. Dopo avere indicato le conseguenze dell'individualismo eccessivo, e le ragioni e le modalità della commercializzazione della professione medica, con la concorrenza sleale, la disonestà, ecc., il relatore afferma che quello che all'epoca della «Renaissance» era indicato come un programma massimo, cioè la ricostruzione della società sui basi corporative, sta per diventare realtà. Col corporativismo si annuncia sul terreno economico la ricostruzione delle professioni e si elimina la scissione e la lotta dell'industria fra capitalisti e produttori di lavoro.

Questa concezione comprende anche l'esercizio delle professioni liberali, nel senso che il loro compito sociale è ristabilito, il loro esercizio tende ad essere disciplinato sulla base della moralità professionale, l'altra nostra, e gerarchica, che occupa nella vita sociale è reintegrata.

Dopo avere illustrato l'esempio dell'Italia, il relatore passa ad esaminare le conseguenze e gli aspetti della crisi economica nella professione medica, in rapporto all'educazione dei giovani medici, come la crisi della «epidemia» medica sia un fenomeno relativo ai singoli paesi, essendo altri enormi, per es. l'Africa e l'Asia, e anche certe regioni d'America, che hanno, per così dire, fame di medici.

A base dell'educazione dei giovani medici, l'O. pone il concetto che all'idea dell'uomo come individuo si deve sostituire il concetto dell'uomo come persona. La causa dei mali attuali è l'individualismo; il rimedio si troverà nella reintegrazione fra gli uomini, non solo della solidarietà sociale, ma anche del loro legame di fratelli nel Cristo. Se noi vogliamo che il medico cooperi alla restaurazione cristiana della società, dovremo porre a base della sua formazione e della sua educazione la concezione della vita, secondo la quale l'organismo sociale, realizzante il corpo mistico della chiesa, è una grande comunità nella quale ciascuno svolge la sua attività («S. Tommaso: «De regimine principum» T. I).

L'O. svolge la concezione cristiana della professione; questa non ha lo scopo proprio in se stessa, non può essere autonoma, assoluta, non può obbedire a leggi particolari, ma è ordinata al bene comune: nel campo particolare dell'educazione dei giovani medici, l'O. pone a fondamento di questa l'«on» cattolica, l'esercizio dell'apostolato del laico.

Di essenziale, primordiale importanza è la cura della necessità delle anime degli studenti, in medicina, e dei giovani medici, da parte di ecclesiastici esercenti: «Il nostro campo di apostolato è il bivio di istruzione filosofica e teologica per i medici.

L'apostolato intellettuale e medico. Da nitido il relatore addita nella medicina missionaria un magnifico campo d'azione e d'apostolato per i medici cattolici. La relazione di Padre Gemelli, seguita attentamente dai presenti, è saluita da un caldo e prolungato applauso.

Padre Roubi de Gucheneere, relatore ginecologo di Bruxelles, ben noto nel campo scientifico fra l'altro per importanti ricerche sulla sterilità periodica fisiologica, e solerte editore capo della Rivista «Saint-Luc Médical», ha parlato sull'apostolato intellettuale e medico, sottolineando ad un'analisi finissima la posizione sociale del medico.

Dopo aver accennato al profondo sconvolgimento del mondo contemporaneo, sia nel campo politico, che in quello sociale e soprattutto nel campo morale, il relatore ha dichiarato che il pessimismo deve essere bandito, specialmente da chi sa di essere depositario di parole di verità e di vita. La evoluzione profonda del pensiero e della cultura ha portato all'esigenza e alla necessità della sintesi, e solo la religione ci fornisce la sintesi completa. Si addece quindi nell'esame degli aspetti propriamente intellettuali dell'apostolato del medico cattolico. Innanzitutto egli esercita il proprio apostolato come medico; il medico lavora sull'uomo; la sua funzione sociale è quella di agire sopra il suo simile, opera che contiene un prestigio altissimo: la prima forma di apostolato intellettuale. Si identifica quindi col «dovere di competenza». Questo dovere è un aspetto particolare del principio generale per il quale per es. la Grazia si applica alla natura, la virtù tecnica agli debbono perfezionare e completare le virtù naturali, ecc.; principio che viene bene spesso dimenticato! Che il medico cattolico, dunque, eccella nella sua professione, sia nell'attività teorica (ricerca scientifica) sia nella pratica; questa competenza gli darà prestigio, eleva il suo livello della relazione presso i colleghi non credenti; permetterà inoltre di meglio risolvere quei problemi nei quali sembra esservi contraddizione fra i precetti della medicina e quelli della morale.

Dopo aver accennato alle varie questioni professionali più attuali da questo punto di vista. Noi abbiamo seguito e studiato attentamente questi problemi, e dal punto di vista obiettivo scientifico, e da quello deontologico-morale; noi sappiamo non potersi essere contraddizione fra le verità parziali, la scienza, la morale, e le verità totali che la dottrina cattolica annuncia.

PER «L'AVVENIRE D'ITALIA»

Delibere della Giunta Diocesana di Firenze

FIRENZE, 5. L'altra sera, alla presenza di Sua Eminenza Rev.ma il Cardinale Arcivescovo, si è riunita nel palazzo arcivescovile la Giunta Diocesana dell'Azione Cattolica di Firenze.

Purono esaminati e discussi vari importanti argomenti, fra i quali quello delle sale cinematografiche cattoliche in via di pratica organizzazione.

Per il nostro «Avvenire d'Italia», la Giunta Diocesana, esaminando i primi risultati della Giornata del Quotidiano, ha invitato le associazioni ed i vers di parroci a voler al più presto varare alla Segreteria Arcivescovile le somme raccolte.

Ha poi deliberato di assumere lo stesso titolo di «Avvenire d'Italia», la Giunta Diocesana, esaminando i primi risultati della Giornata del Quotidiano, ha invitato le associazioni ed i vers di parroci a voler al più presto varare alla Segreteria Arcivescovile le somme raccolte.

Ha disposto che ogni ramo dell'Azione abbia un corrispondente per le rispettive manifestazioni.

Infine ha affidato la campagna degli abbonamenti all'Unione Uomini di Azione Cattolica, la quale dovrà d'ora cominciare il lavoro nominando un incaricato in ogni sezione parrocchiale per questo scopo, secondo le istruzioni che verranno inviate dal Consiglio Diocesano.

La Giunta Diocesana ha quindi deliberato di costituire anche la Sezione dei Laureati iscritti all'Azione Cattolica, affidando il mandato al dott. cav. Alessandro Adamiani.

Dobbiamo rilevare, tra le altre, la deliberazione della Giunta Diocesana di Firenze che riguarda il nostro «Avvenire d'Italia».

Essa ha un'importanza che supera i confini della Diocesi ed è perché la segnaliamo alla Giunta Centrale dell'Azione Cattolica e alle altre Giunte Diocesane.

Come alla Gioventù Maschile è stata affidata la Giornata del Quotidiano, per la quale è stata opportunamente creata un'apposita organizzazione, così la Giunta Diocesana di Firenze ha affidato agli Uomini di Azione Cattolica la campagna degli abbonamenti, incaricandoli di allestire fin da ora anche per questo una adatta ed opportuna organizzazione.

Si sembra che gli Uomini Cattolici siano perfettamente adatti a questo scopo, che anzi esso sia un loro particolare compito che li interessa e li tocca molto da vicino e che quindi la proposta, partita da Firenze, debba essere feconda di risultati concreti.

Una mobilitazione organizzativa a questo scopo, un lavoro metodico, sistematico, costante, dovrebbero avere una speciale efficacia morale e finanziaria, perché tengono, come deve essere, sempre all'ordine del giorno, il problema della stampa e perché producono effetti sicuri, tangibili, durevoli forse più che una fiammata di entusiasmo.

Attendiamo di conoscere il metodo pratico di attuazione dell'importante proposta per segnalare agli amici.

Per ora sappiamo che gli Uomini Cattolici fiorentini si sono proposti di fare per il prossimo anno almeno trecento abbonati nuovi e chi — come noi — lo conosce, sa che sono capaci di realizzare i loro virili propositi.

N. D. R.

Le Giunte Diocesane della Sardegna riunite sotto la presidenza di Ciriaci

MACOMER, 5. Sono qui convenuti l'altro giorno i componenti di tutte le Giunte Diocesane della Sardegna.

Fino da sabato era arrivato da Roma il rev. mons. Brunello dell'Unione Uomini; domenica mattina è giunto il presidente generale dell'A. C. I. comm. Ciriaci.

All'inizio della seduta è stato deliberato l'invio di un telegramma al Santo Padre. Poi il comm. Ciriaci ha illustrato le direttive che devono guidare il lavoro delle associazioni di Azione Cattolica.

I rappresentanti delle Giunte Diocesane hanno quindi esposto la situazione delle diverse associazioni e i problemi generali.

Alle adunanze interdiocesane faranno seguito adunanze particolari in tutte le diocesi.

Aspra reazione nazista contro l'Arcivescovo di Breslavia

BERLINO, 5. pom. In seguito alla pubblicazione sul giornale «Germania» della ferma dichiarazione dell'Arcivescovo di Breslavia contro i processi di religione del Reich, la stampa estremista del nazismo non si lascia scappare l'occasione di lanciare le più scabbiose insolenze contro i cattolici e contro l'Arcivescovo. Si ha notizia che i giornalisti di «Germania», in seguito alla pubblicazione saranno radiati dall'alto e che uno di essi è stato per breve arrestato. Particolarmente violento è il foglio nazista «Volksischer Beobachter».

ABbonamenti ESTIVI

Per la stagione estiva apriamo i seguenti abbonamenti straordinari: Per un mese . . . L. 5,- Per 45 giorni . . . » 7,50 Per due mesi . . . » 9,50 dal 15 giugno al 31 die. » 27,- Non si mettono in corso abbonamenti estivi se non accompagnati dal relativo importo, inviato a l'Amministrazione de «L'Avvenire d'Italia» - Bologna.

Nella Associazione italiana di Santa Cecilia

VICENZA, 5. matt. Al Rev. mons. Ernesto dalla Libera, del Consiglio direttivo dell'Associazione Italiana di S. Cecilia, è giunta dalla Segreteria di Stato di Sua Santità la seguente preziosa lettera:

«Reverendissimo Monsignore, con Agliata pensiero, gli ho inviato l'occasione del trentennale della Direzione e Amministrazione del Bollettino da Vicenza a Roma.

Sua Santità ha avuto occasione di constatare, con particolare compiacimento, in questi dodici anni della di Lei preziosa attività di Segretario Generale dell'Associazione Italiana di S. Cecilia, con quale spirito di vero apostolato l'Ufficio di Vicenza, per mezzo del Bollettino, abbia sostenuto la santa causa della riforma della Musica Sacra in Italia, e con quale premura si sia studiato di allargare, mediante le altre opportune pubblicazioni e i ben riusciti Congressi, le direttive in materia, contenute nei ben noti documenti pontifici.

In considerazione del bel lavoro compiuto, ed anche in segno di paterna considerazione per la somma non indifferente di fatiche e sacrifici, che tale lavoro è costato, il Santo Padre, con particolare effusione, di cuore invia a Lei e a quanti hanno collaborato a questa attività teatistica, la implorata Benedizione Apostolica.

Lo poi profitto volentieri dell'incontro, per ringraziare dell'esemplare a me destinato, mentre mi confermo con sensi di sincera stima della Signoria Vostra Reverendissima, affettuosissimo nel Signore.

F.to: E. Card. FACELLI ».

Mentre riportiamo l'augusto documento, che premia una attività fervida ed illuminata, ci compiaciamo con S. E. Mons. Rodolfo, Presidente Generale onorario dell'Associazione, con i cecilianisti vicentini, ai quali si deve la ricostituzione dell'Associazione fin dal 1923, quando accettarono di restaurarla — povera e disfatta — generosamente, conducendola a sconcertante fioritura, che ha collocato molto onorevolmente nell'ambito dell'attività cattolica nazionale e la fela a primo gradino fra le consorelle della cattolicità.

Vicenza rimane ancora sulla breccia col suo «Ufficio nazionale di propaganda cecilianica» e con l'esempio di un'educazione musicale nella condotta dei canti liturgici, fin nelle più umili parrocchie.

Udienze pontificie

CITTA' DEL VATICANO, 5. Il Santo Padre ha ricevuto in privata audienza:

Il Cardinale Enrico Gasparri, Prefetto del Tribunale della Segnatura Apostolica;

Il Cardinale Serafini, Prefetto della Congregazione del Concilio;

Mons. Cremonesi, Elimosiniere segreto;

Mons. Bacci, Segretario dei Breve ai Principi;

Mons. Curran, Rettore del Collegio irlandese;

Il colonnello mons. Hirschbuhl, comandante della Guardia Svizzera con la consorte;

Il prof. Finke.

Mons. Miccozzi riferisce al S. Padre sul prossimo Congresso di Teramo

Il Santo Padre ha ricevuto in particolare audienza Mons. Miccozzi, Vescovo di Teramo, ove si svolgerà il Congresso Eucaristico nazionale.

Mons. Miccozzi era accompagnato dal Padre di Lorenzo, Segretario del Comitato nazionale dei Congressi Eucaristici. Hanno riferito a Sua Santità della viva preparazione del Congresso stesso, fornendogli dettagliate notizie dello svolgimento dei temi, che saranno trattati e dei vari oratori.

Il Santo Padre si è vivamente compiaciuto dell'ottima preparazione, aggiungendo che confida molto sui risultati spirituali che dal Congresso si ricaveranno. Ha impartito poi larghe benedizioni a quanti copieranno alla buona riuscita e a tutte le manifestazioni di questo Congresso nazionale italiano.

La partecipazione del Belgio e della Svizzera all'esposizione vaticana della stampa

Profittando del suo soggiorno a Roma, per l'offerta annuale delle stampe pontificie, una delegazione dell'Associazione dei giornalisti cattolici belgi ha conferito in questi giorni, nella sede del comitato ordinatore, col segretario generale mons. Monti intorno alla partecipazione belga all'Esposizione della stampa cattolica.

Durante la conferenza, la delegazione belga ha chiesto ed ottenuto tutte le informazioni necessarie. Si spera che la partecipazione del Belgio riuscirà corrispondente allo straordinario sviluppo che ha preso in quel paese la stampa cattolica.

Sullo stesso tipo del comitato belga è costituito anche il comitato svizzero.

Si ha inoltre notizia che in varie riunioni di giornalisti ed editori svizzeri vennero presi tutti provvedimenti necessari, perché la numerosissima stampa cattolica elvetica, ricca di caratteristiche istruttive ed interessanti, trovi nell'Esposizione Vaticana una degna rappresentanza. Il Vicario Generale dell'Ordine Eremitano di S. Agostino, fr. Giacomo Garcia, invitando al Presidente del comitato ordinatore la sua piena adesione, partecipa la costituzione di un apposito comitato di religiosi, incaricato di preparare la partecipazione dell'ordine e di raccogliere tutte le pubblicazioni periodiche edite a cura dello stesso, in tutte le parti del mondo.

Celebrazioni salesiane in Brasile

S. PAOLO 5. pom. Ieri si sono aperte, con particolare solennità, le celebrazioni del cinquantenario dell'avvento dei salesiani a S. Paolo del Brasile.

Nel corso dell'anno è attesa una speciale visita di Don Ricaldone, Rettore Maggiore della Pia Società Salesiana.

La commemorazione di Pio X nell'Università del S. Cuore

MILANO, 5. pom. Ieri sera, nell'alta magna della Università del S. Cuore, ha avuto luogo la commemorazione di Papa Pio X nel primo centenario della nascita. Il Rettore Padre Gemelli ha brevemente parlato ricordando come nel 1900, tenendosi a Roma, il primo Congresso di Filosofia, Papa Sarto, con l'offerta di una obbligatoria per la fondazione della Rivista di filosofia neo-scolastica, gettava le basi fondamentali per l'Università Cattolica, che doveva trovare sotto Pio XI il suo completamento.

Quindi Padre Vittorio Facchini ha rievocato la santa figura di Pio X, l'umeggiando con ricchezza di interessanti episodi la bontà, la carità e la fede. La folla im-

ponentissima che stipava l'aula e le sale vicine, ha contribuito a dare alla cerimonia l'impronta di vera venerazione dei cattolici alla memoria del celebrato Pontefice.

Una pietosa visita della Regina Elena e della Regina Giovanna di Bulgaria

ROMA, 5. pom. S. M. la Regina Elena con la Principessa Mafalda d'Assia si è recata al Policlinico per fare una nuova visita al reparto per gli enfatici intitolato al suo nome.

L'augusto Signore, ricevuta dal direttore del reparto, si sono trattate a lungo nelle varie corsie che ospitano gli infermi ai quali hanno portato il conforto della loro premura affettuosa e della loro parola di incoraggiamento.

Guidate dalla Regina Elena, che così sovente cura della sua augusta presenza, questo speciale padiglione del Policlinico da Lei stessa voluto a sollievo della terribile infermità, la Regina Giovanna e la Principessa Mafalda d'Assia hanno mostrato il più vivo interessamento per lo stato del ricoverato, chiedendo ai medici e ai risultati ottenuti con il nuovo metodo di cura.

Alla loro uscita un folto gruppo di ricoverati già in via di guarigione si è schierato su due ali all'ingresso del reparto e ha fatto loro una calorosa, vibrante manifestazione d'omaggio.

Il Re visita la mostra di Bartolomeo Pinelli

ROMA, 5. Ieri Sua Maestà il Re, accompagnato da S. E. il primo aiutante di Campo gen. Asinari di Bernezzo e dagli ufficiali della sua casa militare, si è recato a visitare la mostra di Bartolomeo Pinelli al museo di Roma.

Romagnosi sarà commemorato in Campidoglio da S. E. Orestano

ROMA, 5. A cura della R. Accademia d'Italia sarà solennemente celebrata la ricorrenza centenaria della scomparsa del patriota, giurista e filosofo Gian Domenico Romagnosi, morto a Milano l'8 giugno 1835.

Nella Sala degli Orzi e Curiazi, in Campidoglio, l'accademico S. E. Francesco Orestano pronuncerà la orazione commemorativa domenica 9 corrente, alle ore 11. Assisteranno i rappresentanti degli enti culturali di Roma, nonché i rappresentanti di Salomaggiore, città natia del Romagnosi, della Provincia di Parma, della città di Trento dove egli iniziò la sua attività di magistrato, delle Università di Parma e di Pavia che ebbero insegnante, della città di Milano legata per tante vicende alla sua vita, del Comune di Carate Brianza dove riposa la spoglia del grande italiano.

Una missione cinese visita l'Istituto tecnico industriale di Roma

ROMA, 5. Una missione cinese, composta da S. E. Lioa Von Tao, Ambasciatore di Cina a Roma, pref. S. Chiu M. Chiang, Yung Liang, M. Wang Sing Kaig, M. Lee Kuo Kan, M. Li Shih Tsun, M. Lo Teh Yung, M. Wang Yen, primo segretario presso l'Ambasciata di Cina a Roma, M. Liou Tsing, addetto all'Ambasciata di Cina a Roma, ed accompagnata da un rappresentante del Ministero dell'Educazione nazionale ha effettuato una visita al R. Istituto Tecnico Industriale di Roma ed alle officine annessi. La Missione si è interessata di tutti i dettagli riguardanti l'organizzazione dell'Istituto e delle officine, ed ha assistito ad alcune esercitazioni degli allievi. Dopo la visita, l'Ambasciatore di Cina ha espresso la sua più viva e sincera ammirazione per la perfetta organizzazione dell'istruzione industriale italiana.

Esortazioni al sottogoverno nazisti per l'unità del partito

NORIMBERGA, 5. In una grande riunione di duemila sottogoverni di Francoforte ha parlato il Segretario federale socialista Strehler, alla presenza anche del generale della Reichswehr Skober. Edli ha esortato i gerarchi a non darsi riposo richiedendo la lotta ancora tutte le forze, e si è opposto a coloro che attaccano i nuovi iscritti al partito, poiché anche questi sanno di esser fedelissimi. La Germania sta conducendo una lotta gigantesca contro il giudaismo, ma questa lotta va continuata col vecchio sistema disciplinato e non con violenza.

Da Ancona a Roma in quattro ore di treno

ROMA, 5. Il treno diretto 79 effettua il percorso Ancona-Roma di km. 295 in 6 ore e 23 minuti; in senso inverso i diretti 72 e 74 impiegano 6 ore e mezza. Dal giorno 1.° corrente mese sono state istituite con carrozze automotrici 2 corse rapide, una da Ancona-Roma il mattino e l'altra da Roma per Ancona la sera. La nuova corsa da Ancona parte dalla stazione marittima alle 6.05 della stazione centrale alle 6.15 e giunge a Roma alle 10.25 dopo avere effettuato 3 brevi fermate per servizio pubblico e precisamente a Fabriano, a Foligno e a Terni. La nuova corsa in senso inverso parte da Roma alle 20.15 giungendo ad Ancona alle 0.20 alla Marittima alle 0.30 effettuando le stesse tre fermate dell'altra corsa. Dai dati suddetti risulta che le nuove corse con automotrici impiegano 4 ore e 5 minuti per effettuare il percorso Roma-Ancona e 4 ore e 10 minuti per il percorso Ancona-Roma con una diminuzione di tempo, quindi, rispetto ai treni diretti, di oltre a un terzo per entrambi le corse. (Stefani).

70 nuovi piloti fra gli allievi dell'Accademia di educazione fisica

ROMA, 5. Ieri, presso l'aeroporto del Littorio, S. Ecc. Valle e S. Ecc. Ricci hanno passato in rivista gli allievi del 1.° corso di pilotaggio dell'Accademia fascista di educazione fisica, che, nel rilevante numero di settanta, hanno ultimato le prove di brevetto ed entrano nei ruoli degli ufficiali piloti della riserva aeronautica. Erano presenti alla simpatica cerimonia il sottosegretario S. M. Gen. Pinna, il Gen. Liotta il Gen. Giovine, il comandante l'Accademia Maresca, Caravalle ed altri numerosi ufficiali dell'aeronautica e dell'Accademia. S. E. Ricci ha espresso l'entusiasmo dei giovani atleti destinati a vestire la divisa grigio-azzurra. Il Gen. Valle si è vivamente compiaciuto dell'ottimo risultato conseguito che permette ai nuovi piloti, nello svolgimento della loro missione di educatori, di costituire vivo e tangibile esempio di propaganda aviatoria fra i giovanissimi ed accrescere maggiormente le fila dell'aviazione italiana. La riunione si è chiusa con un vibrante saluto all'aeronautica e all'Accademia fascista di educazione fisica.

Straziante fine di un bambino

BERGAMO, 5. Un bambino di 3 anni, Luigi Guerini, approfittando di una temporanea assenza della mamma, si impadroniva di una boccettina contenente atropina e ne inghiottiva un po'. Dopo qualche tempo fu preso da atroci dolori e nonostante le energiche cure di un medico morì tra il disperato dolore della povera madre. Particolare pietoso: il babbo del piccino si trova in Somalia per lavoro.

abbonatevi a L'AVVENIRE D'ITALIA

Pontificia e Reale Fabbrica d'Organi

LA PIU' IMPORTANTE ED ANTICA CASA ITALIANA.

Costruiti 1549 organi — Esportazione —

MILANO Via Padova, 13 Tel. 287-652. Telegrammi: BALBIAORGANI

GRESIME e PRIME COMUNIONI

Splendido assortimento in IMMAGINI RICORDO (consegna in giornata)

Libri da Messa - Corone da Rosario - Quadretti - Crocefissi - Statue - Acquisantieri Articoli di Novità - «Prezzi miti»

«BONONIA», Via Altabella N. 8 - Bologna Palazzo Arcivescovile - ang. Via S. AN - Tel. 22-730

MARINI SERNESI

«SBARRA» (D. Dario Flori)

Splendido volume edito dalla Giunta Diocesana di Pistoia

Oltre un profilo dell'uomo, del sacerdote, dell'organizzatore, contiene il più e il meglio dell'opera svariatissima di «Sbarra».

L. 7,- la copia

Dirigere ordinazioni: GIUNTA DIOCESANA Palazzo Vescovile - Pistoia

Nelle vostre relazioni d'affari citate sempre «L'Avvenire d'Italia».

MOBILI ACCIAIO = '900 = CROMATO

Cav. L. ZURLA e FIGLI

Stab. Lav. propria - Bologna Via Frassinigo e Via Altabella

Specialità arredamenti COLLEGI e OSPEDALI

La Santa Lega Eucaristica

DONA

A TUTTI I NOVELLI SPOSI

A MEZZO DEI RR. PARROCI

UN BELLISSIMO

LIBRETTO

NUZIALE

QUALE PREZIOSO RICORDO

E AUSPICIO DI BENEDIZIONI

PER LA NUOVA FAMIGLIA

CHE SI FORMA

TRA SCIENZA E FILOSOFIA

Gli sviluppi di una discussione

L'articolo *Fisica moderna e filosofia antica* del 21 Maggio u. sc., ha avuto una larga risonanza nel ceto degli studiosi, tanto che da diverse parti sono stati espressi, conformi alla varia gamma dei temperamenti, o consensi incondizionati, o riserve e dubbiezze, o anche aperto dissenso: segno chiaro che il problema ivi discusso suscita l'interesse e richiama l'attenzione dei competenti.

Un tale per es., che vuol mantenere l'incognito, mi manda da Faenza un discreto plico, con entro una lunga dissertazione corredata da disegni e da grafici, atti ad illustrare certa sua teoria originale sui fenomeni del mondo fisico, anzi a render conto di una sua importante scoperta ora sottoposta all'esame dell'Accademia d'Italia. In attesa che l'apposita Commissione si pronunzi autorevolmente in merito all'annunciata scoperta, mi limito ad osservare che le considerazioni dell'anonimo faentino sono ben ingegnose, ma l'argomento che egli adduce per impugnare la realtà e la possibilità dell'attrazione tra i corpi della natura, non mi sembra convincente e decisivo. La pretesa contraddizione tra inerzia della materia e attrazione della stessa, non riesco a ravvisarla: inerte infatti si chiama il corpo nel senso che non può da sé cangiare lo stato in cui si trova; cioè mettersi in moto, se è in quiete, o fermarsi se si trova in movimento: in altri termini, non può un corpo agire sopra se stesso, ciò che non impedisce naturalmente che possa agire invece sopra un altro corpo. Quindi è che inerzia non è sinonimo di inazione, ossia l'inerzia non esclude qualsiasi forma di attività, ma solo la attività immanente, cioè l'attività vitale, e però mentre nessun corpo modifica se stesso, ossia cangia il proprio stato o modo di essere, vediamo manifestamente che modifica od altera un altro corpo, con la propria energia o luminosa o calorifica, o elettrica o chimica, o attrattiva ecc.

Che per mezzo della materia e del moto si spieghi a fondo l'universo fisico, senza bisogno di forze od energie, inerenti alla materia, è la nota tesi del meccanicismo materialistico, antico e moderno. Posta invece la distinzione tra corpi viventi e corpi minerali, conviene riconoscere che i primi si muovono da sé, nel senso che una parte muove l'altra, e le due parti sono distinte, non divise; i minerali invece si muovono soltanto se sono mossi da altri corpi, e il corpo muove non solo è distinto, ma anche diviso dal corpo mosso, perché il contatto, o la contiguità che dir si voglia, non costituisce unità sostanziale.

Un altro anonimo trova che è difficile comprendere come mai dall'omogeneo possa venire l'eterogeneo, ossia come possa da una materia, primigenia uniforme, derivare l'immensa varietà dei corpi che conosciamo. All'osservazione dell'anonimo rispondo che la difficoltà o l'impossibilità di capire o spiegare una cosa, non esclude la possibilità o la realtà della cosa stessa, qualora risultasse dimostrata, perché contro i fatti non c'è ragione od argomento che possa prevalere. Intanto è pacifico dal fenomeno tra i chimici che nel fenomeno chiamato d'isomeria, da due corpi elementari combinati tra loro nella stessa quantità o proporzione, derivano, in circostanze differenti di combinazione, due composti specificamente diversi: così l'acido acetico e il glucosio (o zucchero d'uva), due corpi irriducibili l'uno all'altro, derivano entrambi dalla sintesi del carbonio, dell'idrogeno e dell'ossigeno, combinati tra loro nella stessa proporzione, ond'è che la formula chimica che li rappresenta è identica per entrambi. Sulla scorta di questo fatto, generalizzando non parrebbe assurdo che da una materia primitiva omogenea, fosse derivata per successive sintesi e condensazioni la molteplice varietà dei corpi della natura. Si aggiunga anzi che lo stesso Aristotele ha ritenuto probabile che i corpi semplici si trasmutino sostanzialmente, senza bisogno di combinarsi con altri: oggi il fatto lo danno come certo e nel precedente articolo se ne fornirono vari esempi.

Un altro studioso si dichiara restio ad accogliere l'ipotesi della derivazione dell'eterogeneo dall'omogeneo, perché vede in essa pericolare la distinzione tra differenza sostanziale e differenza accidentale, nel senso che ogni diversità tra i corpi rischierebbe in tale ipotesi di essere sempre e solo accidentale. Ebbene, non posso dissimulare che la difficoltà è seria e il pericolo denunciato non è del tutto immaginario, ma ritengo non inopportuno richiamare ancora una volta che della famosa sostanza dei corpi, quando si è detto che è una realtà, e non una finzione della mente, che è il soggetto delle qualità o in genere degli accidenti dei corpi, e che è la radice delle loro proprietà, è difficile poter aggiungere qualche cosa di più, e lo stesso S. Tommaso, se non erro, non fornisce della sostanza altri contatti più precisi. Se dunque si stabilisce che differiscono tra loro sostanzialmente ed essenzialmente

due corpi quando le proprietà dell'uno appariscono irriducibili a quelle dell'altro, non ci si può chiamare nagni di questo, di conoscere cioè le sostanze solo attraverso i loro fenomeni, ossia attraverso le loro manifestazioni esteriori, a quel modo che la natura dell'albero si riconosce dal sapore o dall'odore o dal colore dei suoi frutti?

Infine un cultore di scienze positive, molto precipitoso, che vuole bruciare le tappe a tutti i costi, intima recisamente agli studiosi della metafisica di mettersi d'accordo con la fisica... Al che rispondo: di quale fisica si intende qui parlare? di quella di ieri, oppure di oggi, ovvero di domani? Perché con il costume in vigore di affastellare teorie su teorie per la soluzione di uno stesso problema, non si sa mai quando si finisce e si faccia punto fermo, nella determinazione della verità. Così intorno all'intima costituzione della materia, come già si disse, il numero delle teorie proposte in questi ultimi anni, si avvia allegramente verso il centinaio. Per conseguenza, intorno a parecchi problemi fondamentali conosciamo bensì le teorie disperate dei diversi fisici moderni, ma non ancora sappiamo che cosa insegnino... la fisica, dato che la verità intorno a uno stesso quesito dovrebbe essere una sola, almeno fino a prova contraria...

Perciò all'invito del suddetto fisico insofferente di indugi, replico invitando i signori fisici a mettersi prima d'accordo tra loro, e a stabilire non delle verità precarie e provvisorie, tra loro cozzanti a vicenda, ma delle verità certe e inconfutabili, che tale è il carattere delle verità... vere. Ma quando si considera che la supposta verità d'oggi, ad es. la pretesa distribuzione della materia, contraddice in pieno alla legge di Lavoisier, che era... la verità di ieri, cosicché l'infelice chimico, vittima dei rivoluzionari francesi, rischia di essere... decapitato una seconda volta per mano dei chimici moderni, e quando si aggiunge che la verità d'oggi può essere smentita alla sua volta dalla verità di domani, si è costretti a dichiarare francamente che ogni discussione seria tra metafisici e fisici diventa, in tali condizioni, impossibile.

Piuttosto quello che sembra mancare a taluni scienziati è un'immersione abbastanza profonda nella filosofia, che li informi in misura sufficiente intorno alla natura della verità e della scienza, perché le ipotesi, anche se giovano per riuscire alla scienza, non costituiscono affatto la scienza, giacché scienza è verità indiscutibile e immutabile, sono termini correlativi, o meglio equivalenti.

Olindo Corsini

"Fioretti Azzurri,"

E' questo il titolo di un agile volumetto di poesie (Edizioni "Luca Intellektuale", Palermo, 1935), del giovane sacerdote Francesco Giovinazzo, dedicato alla cara memoria della sorella Maria. Il nome non è nuovo specialmente per i lettori di "Luca Intellektuale", de "Il Papato" e di "Cenacolo", dove il Nostro ha manifestato le sue doti di scrittore e il suo buon gusto critico. Apre il suo piccolo libro di Giovinazzo significa aprire le porte di un giardino; ed ecco che ti sfiora il volto un'onda lieve, ma profumata di fiori delicati. E' la delicatezza che subito attrae il lettore di queste liriche fresche di rugiada, delicatezza unita ad una sincerità vera e ad una spontaneità di espressione che formano una soave armonia.

Sono liriche sboccate dal cuore di un giovane, il quale sente la caducità delle cose terrene e vuole innalzarsi al di là delle nubi, verso l'Infinito. Antonino Anile, che ne ha scritto la breve prefazione, afferma che: «Sono liriche di ispirazione religiosa e nel senso cristiano, fuori del quale può esservi religiosità, ma non religione. Vita ed arte sono qui una fiamma sola».

Se non tutte, alcune di queste liriche denotano una certa sicurezza di forma. Ecco la prima armoniosa quartina di un sonetto:

«La bella giovinezza l'ho fermata e l'ho riposta, splendido tesoro, dentro uno scrigno, attorno a cui lavoro in tutte l'ore della mia giornata».

Anche quando il Giovinazzo si distacca dalle forme metriche tradizionali ed usa i metri liberi, propri del nostro secolo, sa bene restare al suo posto. A questo proposito dice lo stesso Anile che «non i vari atteggiamenti della forma sono quelli che contano, ma il calore dell'ispirazione». Valgano come esempio i versi della lirica: «Frammento»:

«Due immense perle di turchese, il cielo e il mare; all'incanto in alto in alto, ombre di monti fantastici incoloriti: improvvisa come affiora dal fondo dell'acqua una vela candida: arpe sospese in zona aerea, ignote, appena da invisibili dita».

Diciamo finalmente, con A. Anile che a queste liriche non manca mai il calore, benché si noti fra loro qualche disquilibrio. Ma Francesco Giovinazzo che ancora è giovane e che ha fede nella Poesia, saprà darci in un prossimo avvenire, frutti più maturi. Questo primo saggio ne è quasi l'annunziatore.

PIO DEL GIACINTO

Tra le novità della Mostra delle invenzioni

TORINO, giugno

L'affluenza dei visitatori alla Mostra delle invenzioni continua molto intensa. Bisogna dire che la Mostra merita tutto il maggiore interesse, tante sono le curiose novità esposte in questa rassegna della genialità e dell'ingegno.

Vogliamo enumerarne qualcuna? L'ideale sarebbe che ognuna dei dieci-quindici milioni di abitanti italiani avesse il suo bravo gabinetto da bagno con relativa doccia calda e fredda. Ma forse è un ideale troppo perfetto per questo nostro mondo. Comunque ha pensato qualche tecnico di buona volontà a darci un dispositivo col quale prendere la doccia a qualunque ora della giornata e anche in mezzo alla landa più deserta diventa l'affare di pochi minuti, senza alcuna che quella di procurarsi un po' d'acqua, accendere un fornello a spirito, tirare su una tenda. E, naturalmente, mettersi in piena libertà al riparo della cabina improvvisata.

Di docce portatili, o comunque montabili in casa, ve ne sono vari in commercio, tutte più o meno pratiche, comode, provvidenziali. Ma questa che, funzionante, sebbe-

ne senza candidato al lavoro denno, può vedersi in qualunque momento alla Mostra delle invenzioni, ha sulle altre l'inesistibile vantaggio di non richiedere conduttura potabile e canalizzazione del gas, o attacco elettrico, nelle adiacenze. Ha sotto una scatola a doppio fondo, composta di un recipiente superiore che viene riempito di acqua (scaldabile con una resistenza elettrica, con gas, con alcool); di un altro inferiore nel quale si raccoglie l'acqua dopo l'uso. Per mandare il liquido allo spruzzatore interviene una pompa manovrabile dall'interno. Vi sono poi quattro montanti riducibili che permettono di elevare fino alle spalle la cabina protettiva di tela. Pochi minuti bastano al montaggio, non occorrono scarichi, dopo l'uso il tutto rientra in una piccola valigia. In un'ora un'intera famiglia può rinfrescarsi e purificarsi in serie.

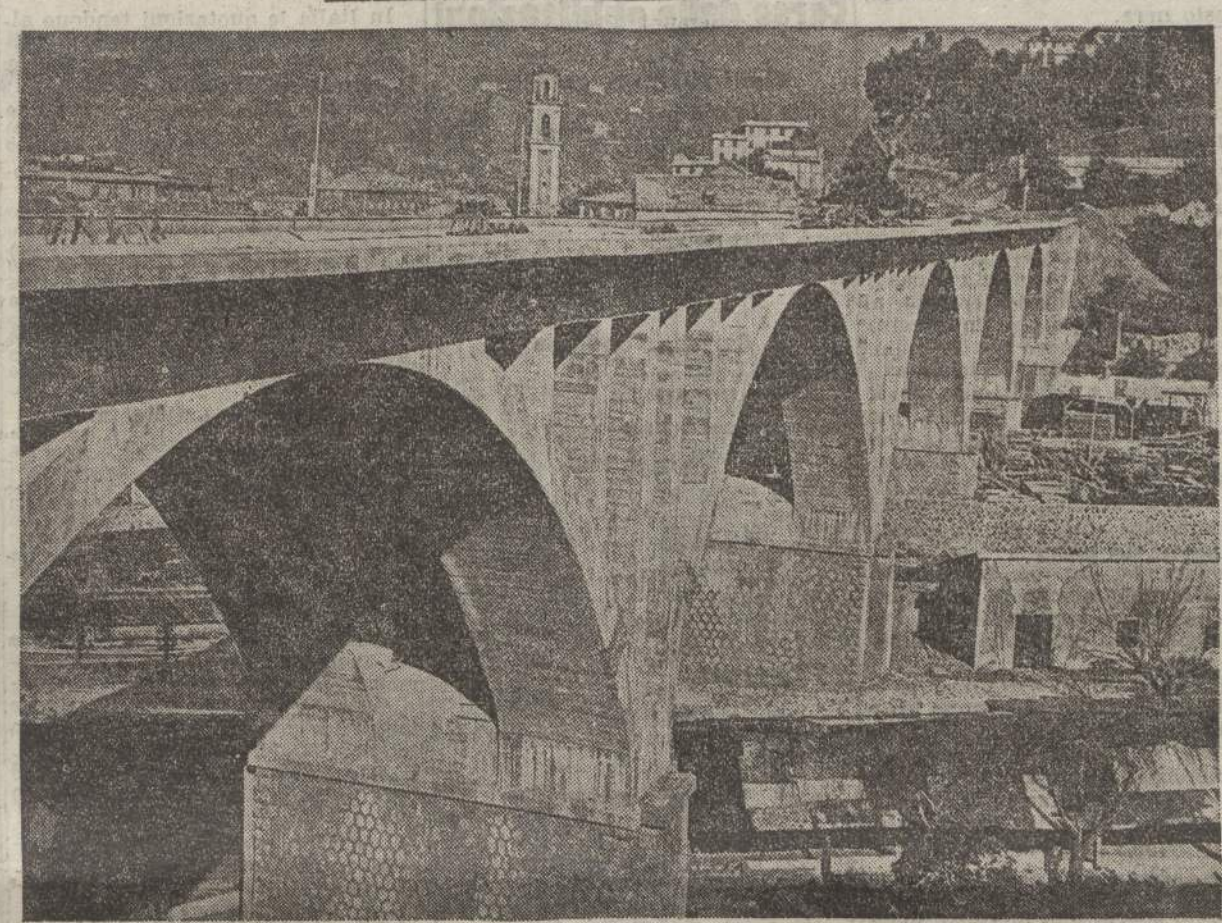
Tra gli apparecchi ve ne è uno che comanda a distanza col suono. Esso è costituito da un microfono, da un amplificatore utilizzante i tubi tiratron, (tubi elettronici a più elettrodi in atmosfera di mercurio gassoso) e da un relais sensibilissimo, applicato per l'azionamento di due ventilatori comandati dal relais fonico. Il microfono trasforma le vibrazioni sonore, che vengono prodotte nelle sue vicinanze e da esso raccolte, in variazioni di corrente

elettrica che vengono amplificate dai tubi tiratron. Queste correnti amplificate agiscono sul relais che mette in funzione i ventilatori. Perché questi si mettano a girare, basta quindi parlare davanti al microfono. Cessato l'impulso dato dalla voce, i ventilatori si fermano. Il relais fonico può essere utile impiegato per il comando di accensione e spegnimento di lampade elettriche, per il comando di porte, di macchine utensili, ecc.

Non manca poi un ventilatore silenzioso. A vederlo in funzione, non a sentirlo perché è silenzioso del tutto, questo ventilatore fa subito pensare come mai non si fosse pensato prima d'ora a costruirlo. Intanto ha una bella linea aerodinamica, non solo nella parte che lo sorregge, quanto in quella che racchiude il suo organo motore. La si ammirava nello stadio della C. G. E. alla Mostra delle invenzioni. L'elica è direttamente collegata sull'asse del motore solidale a sua volta con l'avvolgimento. Così gira tutto come in certi motori d'aviazione. Ma la caratteristica peculiare è in queste quattro pale, la cui inclinazione è studiata in modo che l'aria tagliata non venga, per così dire, scaraventata nell'ambiente, ma fatta scivolare da ogni pala sulla successiva in modo continuo. Non si hanno così vibrazioni, ma un flusso costante e silenzioso.

La camionale Genova-Torino-Milano

Tenacia di uomini e meraviglie di tecnica



VIADOTTO TORBELLA IN 5 ARCADE DI LUCE m. 27 PRESSO RIVAROLO

GENOVA, giugno
Ora la Camionale, che, parlando da Genova, reca nella Valle del Po snodandosi per cinquanta chilometri fra le disordinate colline dell'Appennino, è quasi finita — fra pochi metri il Capo del Governo che ne detta l'alto di nascita verrà a dichiarare ufficialmente il compimento — e merita soffermarsi un poco a considerare l'imponente struttura ed il vasto complesso delle fatiche, degli accorgimenti, delle audacie che presiedono alla sua realizzazione.

Vittoria sulla montagna

Costruire una strada fra le montagne è sempre una cosa lunga e difficile, ma tale difficoltà si accresce quando ad essa si legano calcoli di velocità, esigenze di economia, condizioni di sicurezza e di durata del traffico. Da tempo per le montagne della nostra penisola corrono le strade, ma una volta non si avevano troppe preoccupazioni; non si assoggettava il monte alla strada, ma la strada al monte. Nascevano così quei nastri stradali che legavano i contrafforti rupestri come cordigli, seguendo scrupolosamente le linee, correndo per svolte e risvolte lungo i fianchi, ora apparendo sul ciglio dei dossi, ora scomparendo dentro le vallette, via infinite e difficili, veri ostacoli alla velocità e sfide all'impazienza. Bastava una roccia od un torrentello per imporre ai costruttori nuove lentezze; l'orografia e l'idrografia erano alleate contro le strade che violavano i loro nativi misteri.

Se poi si trattava di un valico da superare, la strada diventava un lungo serpente che continuava a rattrappirsi e a distendersi su per la ripida china di un monte, si girava e si rigirava su se stessa finché non avesse raggiunto la linea dello spartiacque, donde ricominciava la stessa cantilena delle svolte per ridiscendere a valle. Ed era naturale che con tali sistemi le lunghezze in linea d'aria si moltiplicassero inverosimilmente ad accrescere il disagio dei traffici ed il costo delle comunicazioni.

Invece la Camionale ha voluto decisamente rappresentare una reazione al sistema della lentezza; avvalendosi di tutte le ingegnose conquiste della tecnica, fondendo in armonia di lavori muscoli di uomini e forze di macchine, la Camionale si è precipitata come un comando contro la montagna e, anziché blandirla e sottomettersi, l'ha vinta e dominata. Non sarebbe stato facile attuare un'opera così complessa, neppure approfittando delle benevoli concessioni naturali, che mettevano a disposizione le valli del Polcevera e delle Scrivia e tuttavia le difficoltà furono ancora accresciute perché i costruttori preferirono fare il comodo degli uomini anziché quello del terreno, e se-

gnare il tracciato in base a calcolini contro la resistenza della montagna. Si mobilitarono migliaia e migliaia di operai, si allestirono centinaia di macchine, si misero in funzione perfettissimi impianti di energia elettrica, di energia termica, di ventilazione, le teleferiche cominciarono a rincorrersi di colle in colle, sfurono i treni carichi di materiali, cingolanti e montacarichi e i frantoi, e le escavatrici si diedero di santa pancia a sferragliare, ingoiando senza posa enormi cune di terra e di pietre con la bocca dei denti d'acciaio, per poi rovesciarle sugli autocarri e sui vagoncini che facevano una continua spola senza fermarsi mai.

Intanto battaglioni di operai assaltavano la montagna da più parti e prima ne frantumavano l'energia con le esplosioni delle mine e poi la riducevano a mal partito col piccone e dietro a loro, pionieri dell'opera, seguivano altri battaglioni intenti non più a demolire ma a ricostruire, a formare la carreggiata, a delimitare la banchina, ad alzare i ponti di murlo di sostegno, ad assicurare le pericolose frane non minacciate di rovinare tutto il lavoro compiuto.

La disastrosa apertura delle gallerie in terreno franoso e friabile si constatò subito a San Bartolomeo del Fossato, punto di partenza della Camionale e inizio delle gallerie per entrare nella vallata della Polcevera. Se i fiotti delle perforatrici non furono troppo affaticati dalla durezza della roccia, l'insidiosa argilla, le lavine di terriccio calcareo, resero più ardua la fatica e obbligarono spesso a far procedere parallelamente l'opera di immediato rivestimento e i tentativi di attacco e di scavo. E se si considera che di gallerie se ne dovettero scavare undici e che si forò tanta montagna come mai per altre strade — ecco le cifre: tre milioni e duecento mila mc. di scavi; un milione e seicento mila mc. di rilevati; oltre un milione di mc. di murature — le difficoltà appaiono evidenti.

Un viadotto monumentale

Spesso si dovette vincere il terreno irregolare, erodendo dentro una sorta di diga a grandi blocchi di cemento armato per razionalizzare e impedire il movimento e lo scivolamento; si crearono muraglioni dal fondo della valle per creare un appoggio alla strada scavata nel declivio franante di una collina; fu insomma una lotta quotidiana contro i meriti del terreno.

Così cominciò l'offensiva degli uo-

mini contro la resistenza della montagna. Si mobilitarono migliaia e migliaia di operai, si allestirono centinaia di macchine, si misero in funzione perfettissimi impianti di energia elettrica, di energia termica, di ventilazione, le teleferiche cominciarono a rincorrersi di colle in colle, sfurono i treni carichi di materiali, cingolanti e montacarichi e i frantoi, e le escavatrici si diedero di santa pancia a sferragliare, ingoiando senza posa enormi cune di terra e di pietre con la bocca dei denti d'acciaio, per poi rovesciarle sugli autocarri e sui vagoncini che facevano una continua spola senza fermarsi mai.

Intanto battaglioni di operai assaltavano la montagna da più parti e prima ne frantumavano l'energia con le esplosioni delle mine e poi la riducevano a mal partito col piccone e dietro a loro, pionieri dell'opera, seguivano altri battaglioni intenti non più a demolire ma a ricostruire, a formare la carreggiata, a delimitare la banchina, ad alzare i ponti di murlo di sostegno, ad assicurare le pericolose frane non minacciate di rovinare tutto il lavoro compiuto.

La disastrosa apertura delle gallerie in terreno franoso e friabile si constatò subito a San Bartolomeo del Fossato, punto di partenza della Camionale e inizio delle gallerie per entrare nella vallata della Polcevera. Se i fiotti delle perforatrici non furono troppo affaticati dalla durezza della roccia, l'insidiosa argilla, le lavine di terriccio calcareo, resero più ardua la fatica e obbligarono spesso a far procedere parallelamente l'opera di immediato rivestimento e i tentativi di attacco e di scavo. E se si considera che di gallerie se ne dovettero scavare undici e che si forò tanta montagna come mai per altre strade — ecco le cifre: tre milioni e duecento mila mc. di scavi; un milione e seicento mila mc. di rilevati; oltre un milione di mc. di murature — le difficoltà appaiono evidenti.

LA FEBBRE DELL'ORO

La produzione del metallo prezioso

BASILEA, 5 giugno

Le cifre sulla produzione mondiale dell'oro raccolte dalla Banca Internazionale dei Pagamenti fanno rilevare un nuovo aumento verificatosi lo scorso anno: infatti da 2.719 milioni di franchi svizzeri la produzione è passata nel 1934 a 2.904 milioni.

L'incremento più notevole è stato portato dalla Russia che dal 1933 al 1934 ha aumentato del 50 per cento l'estrazione del metallo giallo passando così al secondo posto nella produzione mondiale. L'Africa del Sud, che è al primo posto, ha una produzione due volte e mezzo maggiore della Russia. I movimenti di oro negli stock monetari hanno assunto un'ampiezza considerevole durante il 1934 e nei primi mesi del 1935. L'aumento dell'insieme di riserva oro delle Banche di emissione nel 1934 è stato di 4.834 milioni di frs., cifra che non era stata mai raggiunta.

Questo afflusso del metallo prezioso proviene per 2.904 milioni dalla produzione mineraria e per 875 milioni dalle spedizioni d'oro dell'India e della Cina. I restanti 1.055 milioni provengono, a quanto pare, dalle vendite effettuate dal fondo britannico di compensazione dei cambi per il sostegno della sterlina, fondo che non figura nelle statistiche della Banca d'Inghilterra. Al 31 dicembre 1934 gli Stati Uniti avevano registrato un aumento di milioni 4.423 e la Francia di milioni 1.020 (sempre franchi svizzeri) nelle riserve auree: cosicché a quella data i due paesi detenevano i tre quarti del totale dell'oro monetario.

La tesaurizzazione del metallo prezioso ha raggiunto ora nel mondo i 7 miliardi di franchi svizzeri: il movimento di tesaurizzazione, cominciato nel 1931, si è accentuato negli ultimi due anni per l'aggravarsi della insicurezza monetaria provocata soprattutto dalle oscillazioni del dollaro e della sterlina.

Un monumento in Francia al cognato del Mikado

PERRIERS LA CAMPAGNE, 5
La colonia giapponese ha inaugurato recentemente a Ferriers sur la Campagne, un monumento alla memoria del cognato del Mikado, Kiti Shima Kawa, nel posto in cui egli trovò la morte, in un incidente automobilistico, nell'aprile del 1923.

Questa cerimonia ha avuto luogo alla presenza del Prefetto dell'Eure, dei rappresentanti della società franco-giapponese e di numerosi membri della colonia giapponese.

L'Ambasciatore del Giappone a Parigi ha pronunciato il discorso ufficiale.

Un omaggio radiofonico alla memoria di Hugo

PARIGI, 5 giugno

Al Trocadero si è reso omaggio alla memoria di Victor Hugo con la radio-diffusione del poema delle *Leggende dei secoli*. La trasmissione delle parti più belle del poema è avvenuta alla presenza del Ministro dell'Educazione Nazionale e di un pubblico numerosissimo. La commemorazione di Hugo è avvenuta anche in molti centri culturali della Francia.

L'iniziativa di uno scienziato polacco per l'uso universale del latino

VARSAVIA, 5 giugno

Il prof. dott. Taddeo Zielinski, promotore del movimento a favore dell'uso della lingua latina come lingua universale, ha tenuto in questi giorni una interessantissima conferenza sul tema dell'adozione del latino negli scambi culturali tra le varie nazioni.

Il prof. Zielinski, autore di una fondamentale opera su Cicerone e conoscitore profondo della cultura ellenica e di quella romana, ha dimostrato nella sua conferenza la necessità del ritorno al latino negli scambi culturali ed in genere nei rapporti internazionali del mondo moderno.

Una targa a Parigi per un famoso prestigiatore

PARIGI, 5 giugno

Per iniziativa dell'Associazione sindacale di artisti prestigiatori, presieduta dal sig. Maurier, è stato coniato un medaglione in onore del famoso prestigiatore Robert Hondin.

La targa, che inaugurerà una via a Parigi dove egli abitò e nel Teatro dove egli recitò dal 1845 al 1892, è stata inaugurata dalle serate fantastiche fondate dallo stesso Hondin.

distacca dal monte per correre sul viadotto viadotto, per il quale occorsero il getto di 49.000 mc. di calcestruzzo, l'armatura di 273 tonnellate di ferro e l'impiego di 35.000 giornate di operai.

Così pure si presenta imponente il muro di sostegno fra Isolabona e lo sbocco della galleria ferroviaria di Crevinera, lungo seicento metri e alto circa quindici metri sul greto del torrente Seravia e poiché su cinquanta chilometri di percorso si sono ventisette chilometri di muri di sostegno, non è necessario un calcolo complicato per conoscere che in tutti i punti dell'arteria tecnica e operai hanno dovuto faticare continuamente per dominare le velleità del terreno.

Il ritmo del lavoro non ha mai subito una pausa; nella buona come nella cattiva stagione, fra le intemperie e sotto il sole la fatica non è rallentata. Occorreva fare presto e bene e dopo mesi e mesi d'intensissima opera, per merito di tecnici, per tenacia di maestranze, tutte le difficoltà sono state superate, tutti gli ostacoli sono stati vinti.

Anche qualche vittima umana ha arrossato dal suo sangue il cammino; inevitabile sacrificio dell'uomo ai suoi tentativi, offerta di vita per le attitudini del perfezionamento civile. E la loro memoria rende più cara questa nuova grande opera del genio italiano.

COSTANTINO GRANELLA

LETTURA DELLA BIBBIA

L'Epistola di San Paolo ai Romani

Devo rallegrarmi di gran cuore col sacerdote Giuseppe Sacco, professore di greco neotestamentario nei Pontifici Atenei del Seminario Romano e di Propaganda Fide, per il bel libro dato al principio di quest'anno: *L'Epistola ai Romani nella versione della Volgata e nella versione dal greco*; Roma, 80 grande, L. 8.50. Fra noi questo libro, non preceduto, come i suoi compagni anche meno meritevoli che si scrivono all'estero, dai tamburi dell'editore, non accompagnato dalle squallanti fanfare di riviste e di giornali, non imposto alla diffusione presso tutti i libri, non ricercato da un vulgo che crede di avere bisogno, lo timore che passi poco meno che inosservato, lo, se fossi ricco, vorrei comprarne tante copie da regalare una a ogni studente di Teologia... in Italia, perché la studiasse nelle vacanze. Ma ho appena di che pagare il mio tipografo, quando, come ha fatto il prof. Sacco, stampo qualcosa che vado scrivendo; e non posso fare il Mecenace.

Ben posso con gioia salutare il progresso che s'è fatto in Italia dai miei tempi a questo. Dai miei tempi, voglio dire da quando studiavo teologia. Le ricordo, le ricordo, le passeggiare solitarie del settembre col Nestle greco-latino tra le mani, leggendo il greco e confrontando il latino della Volgata, fermandomi ogni tanto o sedendomi sotto una pianta, a prender qualche nota. Senza guida, senza libri adatti di commento, noi siamo venuti su un po' alla buona, con libri di foresta; di null'altro potendoci vantare in Dio, se non d'un grande amore al Libro Santo, d'un gran desiderio d'intenderlo, gustarlo, e (perché non dirlo?) di farlo intendere e spiegare. Ma i giovani che si educano ora nei Seminari, con tanto maggiori cure, con guide così esperte, con libri così adatti a destare la loro diligenza, ad accompagnare le loro ricerche, diverranno di certo quello che non abbiamo potuto o saputo divenir noi. Verrà giorno che i fedeli si leggerà dal pergamene, come faceva Agostino, la Bibbia, e si commenterà, e con questo mezzo utile e santo, dicendo loro: Fratelli, apriamo la Bibbia e meditiamo alla luce di Dio, si cesserà il pericolo d'una ignoranza o di una umana, troppo ricca di parole vuote, troppo povera di quei detti che, come fraccia, s'infingono nel cuore. Noi non lo vedremo quel tempo; ma verrà di sicuro, se i giovani teologi s'avvezzano a studiare la Sacra Scrittura con simili libri. Già qualche indizio se ne vede: alcuni anni fa la Morcelliana di Brescia pubblicò in un libro del prof. Lerario la lettera di S. Giacomo letta e commentata, per una novena, ai fedeli.

Giuseppe Sacco, che il primo mezzo per far amare la Bibbia è darne una buona versione, chiara e sicura. Come volete che ami di leggere chi o non intende, o se anche intende, non può fidarsi di ciò che legge se non ricorrendo di continuo all'originale? E anche chi può leggere bene l'originale, quanto non è aiutato dalla compagnia, dall'assicurazione, d'una buona versione? La nostra versione Vulgata, che ha tanti secoli di vita e di gloria, è preziosa, è sicura per le cose di fede; ma in troppi punti ha da essere ritoccata, o perché oscura, o perché errata del tutto. Ad ottenere questo, per l'Epistola ai Romani, l'Autore non ha osato di offrire al lettore la Vulgata sola, corretta dove bisogna; ma ha pensato di distribuire in due colonne la stessa Epistola ai Romani. In quella di sinistra il lettore vedrà riprodotta l'attuale versione, che si appella Sisto-Clementina o più semplicemente Clementina. Nella colonna di destra si dà la versione con le correzioni proposte. Segue il testo greco, perché sia chiaro a chi ne ha voglia, di controllare la esattezza o meno delle divergenze segnalate. Nelle note infine il lettore troverà la giustificazione delle correzioni e modificazioni suggerite.

Leggendo attentamente e paragonando le due colonne dell'Epistola ai Romani, si resta meravigliati del gran numero di passi oscuri, i quali, ravvicinati dal prof. Sacco al testo greco, divengono luminosi; e si osserva con dispiacere come la non esatta versione abbia dato luogo a lunghe e vane discussioni, che potevano finire con un solo sguardo all'originale. Accenno soltanto a quella del *prædestinatus*, che doveva essere tradotta *constitutus*, all'altra *sull'* in quo omnes peccaverunt (che parrebbe doversi riferire ad Adamo in cui tutti peccarono), mentre si doveva tradurre *ex quo omnes peccaverunt*. Accenno soltanto alla frase *deus dedit illis* (gli increduli) *Deus spiritum compunctionis*, che doveva tradursi *spiritus torpentis*, e all'altra *in hoc verbo insinuat*, invece che in hoc verbo receptum; e rammento il magnifico inizio della lettera, e la dossologia finale così mal trattata nella Vulgata, da non riconoscerne il bel nesso e la salda struttura.

Il prof. Sacco fa tesoro in questa sua opera di tutto quello che i milioni di commentatori, specialmente cattolici, possono offrire di più sicuro. Nelle note egli si riferisce sempre al pensiero dei dotti che l'hanno preceduto, citando le loro opere e i loro giudizi. E così le correzioni alla Vulgata che egli propone, sono sempre sostenute dall'autorità d'insigni studiosi. Anzi egli rifugge per principio dall'introdurre correzioni o non necessarie o solo probabili.

La emendazione Vulgata è opera necessaria, e s'importa col tempo; ma non può essere opera d'un solo, né, forse, d'una generazione d'uomini, se si può fare d'autorità privata. E' da augurare che il prof. Sacco possa estendere il suo lavoro a tutte le lettere di S. Paolo come l'ill.mo P. Zorrell dell'Istituto Biblico l'ha già fatto per i Salmi. Altri studiosi, ritornando su questi generosi tentativi, potranno fare, in qualche punto, anche meglio, perché, a detta del tragediografo greco, «i secondi pensieri son più saggi».

La cooperazione parte dalla carità e giunge alla verità.

PRIMO VANNUTELLI

CRONACHE DI UDINE

UFFICI DI REDAZIONE: Via Treppo n. 3 - Telefono n. 700

L'odierna commemorazione del B. Bertrando

Oggi ricorre l'anniversario della morte eroica del prode Patriarca di Aquileia Beato Bertrando che cadde colpito a morte in una congiura di nobili presso San Giorgio alla Richinvelda. Alle 10.30 nella Chiesa metropolitana all'altare, all'altare maggiore, nella cui parte posteriore sono venute le spoglie del Beato, Mons. Prof. Achille Benediti, Arciprete del Duomo, celebrerà la Messa solenne e terrà un discorso commemorativo. Dopo i Vespri solenni, che saranno cantati alle 16.15, alle 18 si svolgerà la funzione di chiusura con la benedizione dei fiori ed altri riti tradizionali che al connettivo alla celebrazione del grande patriarca guerriero.

La festa dell'Arma "fedelissima"

Ieri nella caserma di via Gemona, dove ha sede il Comando della Divisione di RR. carabinieri, è stato solennemente celebrato l'anniversario della fondazione della benemerita e gloriosa Arma. Nell'ampio cortile addobbato di tricolori e piante ornamentali è stata aperta una lotteria con doni per tutti i carabinieri. Quindi il maggiore comandante della Divisione, cav. Caroldi, davanti alla Compagnia interna, schierata in armi, ed alla folla rappresentativa di carabinieri in congedo, col loro labaro, ha rievocato con vibranti e fiere parole le glorie secolari dell'Arma che non ha altra missione all'infuori di quella del dovere e del sacrificio in pace e in guerra. Dopo mezzogiorno tutti i carabinieri si sono raccolti in una mensa nella sala convegni ove spiccavano i ritratti del Re e del Duca. Erano con loro le rappresentanze della P. S. e della R. Guardia di Finanza. Il preside comandante la Stazione, Sticchi, ha rivolto ai carabinieri parole di circostanza che furono coronate da vivaci applausi. Nell'occasione è stato festeggiato il Maresciallo Primo Bologna che è stato promosso Maresciallo Capo.

Pesca di beneficenza al Carmine

Domenica 16 corr. in occasione dell'annuale festa di S. Antonio di Padova che ogni anno richiama alla Chiesa di via Aquileia una folla di cittadini e di provinciali, si terrà una pesca di beneficenza per i poveri della parrocchia. I signori della Conferenza di San Vincenzo, le Dame e le Dame della Carità, con zelo ed impegno patriottico, si sono dedicate alla raccolta dei doni presso Enti e famiglie che prontamente hanno corrisposto. Tra i doni pervenuti primeggiano, per intrinseco valore, quelli offerti dalle maggiori autorità cittadine; nei prossimi giorni daremo un primo elenco.

Lo schietto favore della pesca antoniana incontrato, negli anni scorsi, assicurano un lusinghiero successo anche quest'anno dando così modo alle Opere di carità locali di continuare la loro silenziosa e benefica assistenza ad oltre duecento famiglie della popolosa parrocchia.

La chiusura dei Doposcuola

Si sono chiusi quattro Doposcuola per Piccoli Italiani che il Terzo Comitato provinciale dell'O. N. Balilla aveva istituito per le giovanissime organizzate nelle scuole di "Pietro Zotti" di Laipacco e di S. Gottardo. Ottimo è stato l'esito raggiunto nei soli quattro mesi d'integramento. Alla cerimonia di chiusura hanno presenziato la Fiduciaria e il Vicefiduciario provinciale delle Piccole e Giovani Italiane, due membri del Comitato provinciale, il caposcuola maestro Marzotta e tutte le dirigenti del Comitato provinciale.

La fiduciaria provinciale ha riferito sulle varie attività balillistiche e didattiche svolte che hanno avuto prova tangibile nei vari lavori presentati.

La fiduciaria provinciale si è complimentata vivamente con le dirigenti per i magnifici risultati ottenuti e la cerimonia si è chiusa col saluto al Duce.

Il nuovo Presidente dei Volontari di guerra friulani

La Presidenza Nazionale dell'Associazione Volontari di Guerra ha nominato presidente della Sezione di Udine il sig. Mario Ripa, in sostituzione del co. Max di Montegonzo, rientrato volontariamente nei ranghi dell'Esercito.

Mario Ripa di patriottica famiglia trentina, friulano di elezione, assieme ai due fratelli (Vittorio caduto per la Patria e il compianto e carissimo collega in giornalismo Paolo, che fece parte all'inizio della sua carriera della redazione udinese de "L'Avvenire d'Italia") all'inizio della guerra si arruolò volontario e il suo splendido passato di guerra trova riscontro nella azione svolta nel periodo postbellico quale sostenitore della causa fiumana e fra i fondatori del Fascio di Udine.

Al P. N. Volontari di guerra appartiene dalla sua costituzione quale Vicepresidente della Sezione di Udine.

A Mario Ripa le nostre affettuose e cordiali felicitazioni.

Il mercato

Sono stati praticati i seguenti prezzi: frumento 105-110; grano duro 103-108; idem bianco 80-82; inquantino 77-78; segala 80-82; carbone di legna 18-20; cilliege 60-70; fieno secco 250-260; timoni 7-10 al cento; noce comuni 150-200; aglio 200-280; asparagi 160-170; cipolla 31-40; fagioli 90-120; insalata 40-100; piselli 80-100; radicchio 50-100; sedani 50-100; verzuoli 45-50; anitre 23-30; conigli 18-20; galline 45-50; oche 26-30; piccioni 1,50-2; polli 50-60; tacchini 2,50-3.

BOLLETTINO DEMOGRAFICO

4 giugno 1935-XIII
NATI 12
MORTI 3
MATRIMONI 2

Stato civile

NATI - Legittimi: Artico Maria di Alberto; De Facio Mario di Ottavio; Mariano Giorgio di Giovanni; Zucco Giampaolo di Emilio - Illegittimi N. 8.

PUBBLICAZIONI: Femiano Antimo sergente maggiore musicante con Pl. tutti Solide Maria casalinga; Rosso Giuseppe sergente maggiore R. E. con Romanelli Ardemia casalinga; N. 10. Andrea bracciane con Taveila Angela casalinga; Svetoni Oscar barbiere con Carnelli Vittoria modista.

MATRIMONI: De Gobbi Arturo bracciante con Pittana Avonia casalinga; Pappalardi Giuseppe meccanico con Maselli Roma operaia.

MORTI: Cicchi Andrea fu Ermacora di anni 74 casalinga; Gialto Biagio di Gio Battista di anni 70 agricoltore; Lotti Anna vedova Santu fu Costantino di anni 67 civile.

La lotteria annuale del Comitato prov. dell'O. N. B.

Il Comitato Provinciale dell'O. N. Balilla organizza l'annuale lotteria alla quale, attraverso i Comitati comunali parteciperà tutta la Provincia.

L'estrazione dei ricchi premi è fissata per il 25 novembre, giorno della tradizionale Fiera di Santa Caterina.

Salvo ulteriori aggiunte i premi consistono in una "Balilla" con berlina aerodinamica, un grande apparecchio radiofonografico, una motocicletta, una macchina da cucire e biciclette.

Al Congresso internazionale delle Camere di Commercio

Il cav. avv. Enrico Brogli, Presidente dell'Unione fascista friulana dei Commercianti e membro del Consiglio delle Corporazioni, è stato nominato dalla Confederazione Nazionale dei Commercianti, delegato al Congresso internazionale delle Camere di Commercio che si terrà a Parigi dal 24 al 29 corrente.

Diario Sacro

Festa di Sant'Antonio
Lunedì sera, alle ore 8,15, è incominciata la solenne Tridicina in onore del Santo con insolita frequenza di fedeli. La parte musicale è egregiamente sostenuta dalla "cantoria" locale che da qualche tempo si è prodotta con distinte esecuzioni e lusinghiero successo.

In Tribunale

Insufficienza di prove
Pietro Mosanichin fu Luigi di anni 41 da Zugliano, detenuto, era imputato di furto di galline commesso in Zugliano nella notte del 2 maggio in danno di Angela, Virgilio e Matilde Falluti con l'aggravante della recidiva specifica. E' stato assolto per insufficienza di prove. Difensore avv. Alfiero Massa.

Partite di domenica 9 corr. inizio ore 16. - Povoletto-Esperia - Edera - Pozzo - Pro Fedetto-Giovenza - Nozzolo-Passons - Martignacco-Basiliano rip. Spilimberg - Passons-Pasian di Prato - Capriacco-Martignacco - Pradamano-Povoletto - Saubauda-Serenissima (Campo 2.0 gruppo Rionale ore 14.30). Riposa Giovenza.

Scoioglimento di società - Per inattività si procede allo scioglimento della S. S. Talmasson e OND Rivignano, i giocatori sono liberi del vincolo per dette squadre.

Le disgrazie

E' stata accolta all'Ospedale Civile la cinquantenne Maria Micuian, residente a Tricesimo. Scendendo dalle scale di casa era scivolata e nella caduta riportava la frattura del radio e dell'ulna e varie contusioni. E' stata dichiarata guaribile in un mese.

Il diciassettenne Adelchi Degano, cadendo durante una partita di calcio, riportò la frattura del radio e dovette esser accolto all'Ospedale Civile ove è stato dichiarato guaribile in un mese.

La fornice su di un piede
La casalinga Clotilde Sella fu Giuseppe abitante in via Prachiussu essendole caduta una fornice sulla parte anteriore del piede destro riportò ferite da punta guaribili in 10 giorni.

Bollettino meteorologico

Temperatura minima nella notte 16: alle ore 02; massima nel pomeriggio 23. Pressione atmosferica 754; umidità relativa dell'aria 84. Cielo coperto.

SEMI - PIANTE - BULBI e FIORI DI STAGIONE - LAVORI DI OGNI GENERE IN FIORI FRESCHI

GASPARINI

UDINE - Via Savorgnana 25
Telef. 4-24

Beneficenza

Nella "Dante Alighieri" - Iscrizione nel Libro d'Oro della Dante Alighieri del nome del comitante cav. avv. prof. Luigi Rieppi: Somma precedente L. 215; comm. dott. prof. Morpurgo Enrico L. 10; co. dott. Francesco di Trento L. Totale L. 235.

Le Dame di Carità del S. S. Redentore di Udine hanno offerto al Rifugio "Bambin Gesù" pro bimbe abbandonate L. 10 per onorare la memoria della signora Anna Marangoni.

La Banca Cattolica del Veneto ha offerto L. 300 alle Dame della Carità Gruppo Centrale. La Direzione ringrazia.

Alla Soc. S. Vincenzo dei Paoli Parrocchia B. V. del Carmine sono pervenute le seguenti offerte: In memoria di Cornelia De Luca il fratello Giovanni offre L. 50 - Il maresciallo Angelo Pastorina L. 5 - Andre Cremense L. 5.

Alla Dame della Carità sono pervenute le seguenti offerte: Signora Maria Tonnelli ved. Vouch per la morte delle signore Mary Valtieri e De Marchen Elisa L. 10.

Alla Soc. S. Vincenzo dei Paoli Parrocchia B. V. del Carmine, sono pervenute le seguenti offerte: Antonio Carlini, in memoria della signora Elisa Celloni in De Wraebien L. 10; Joie e Giacomo Beorchia, in memoria di Giuseppe Capozzo L. 20; Famiglia Denelutti, in memoria di Angelo Corderi L. 25; N. N. L. 10.

DALLA CARNIA

TOLMEZZO
Assolto dall'accusa di falso
Un'accusa senza alcun fondamento fu quella elevata contro Del Bianco Renato da Resutta che compare davanti al Tribunale per rispondere di alterazione di una licenza commerciale. La licenza invece, come risulta anche al dibattimento, era perfettamente regolare e il Del Bianco venne assolto per non aver commesso il fatto.

Con chiave falsa
Sticotti Gillo fu Antonio da Amaro nel febbraio di quest'anno aveva involato diversi materiali del valore complessivo di circa 50 lire nello stivolo e in danno di Prodorutti Andrea, servendosi di chiave falsa. Il Tribunale lo condannò a mesi otto di reclusione e a L. 800 di multa.

TRA LIVENZA E TAGLIAMENTO

(DIOCESI DI CONCORDIA)
Ufficio Corrispondenza e Pubblicità PORTOGRUARO, Via Seminario 26 - Telef. 14 - PORDENONE, Via Castello 4 - Telef. 332

PORTOGRUARO

Pesca Gastronomica
Si è aperta domenica la Pesca Gastronomica, allestita a cura del F. F. La vendita di biglietti è stata veramente confortante. L'iniziativa, nata alcuni anni or sono, ha scopo altamente benefico, poiché gli utili andranno a beneficio delle opere di assistenza.

La distribuzione dei premi
Domenica mattina, in Piazza Umberto I, prima della cerimonia della benedizione della Fiamma del N. U. F., il cav. Furio Cominotti ha dato lettura dei nominativi ai quali sono stati assegnati i premi in memoria del giovane Nino Milanese. Essi sono:

Alunni distinti per profitto nello studio e buona condotta:
Della R. Scuola di Avviamento Professionale: Canelli Pia, classe 2.a B; Cesca Mario, classe 1.a A.
Del Collegio Vescovile: G. Marconni; Cedolin Giuseppe, 5.a; B. Basso; Pizzoni Fausto, 4.a Ginnasio.
Giovani distinti nell'attività a favore delle organizzazioni giovanili fasciste:
Fascio Giov. di Combattimento: Capo cent. Pegoraro Guido; capo squadra Doretto Umberto.
O. N. B.: Ballila Battista Virgilio di Attilio; Piccola Italiana Bertina di Enrico.

Alla formazione del premio « Nino Milanese » per l'anno XIII hanno contribuito i signori: Milanese Giovanni, Bittolo Ben geom. Eugenio, Milanese Grillo Maria, Zoccoli dott. Giuseppe, Cominotti cav. Furio, Vianello Antonio, Perulli avv. Luigi, Paoletto Riccardo, Giacomuzzi mons. prof. cav. avv. Ludovico, Gottardi Pietro, Mauro prof. Enrico e Pitteri dott. Angelo.

Diplomi e croci al merito - Abbiamo accennato alla distribuzione dei diplomi di capo squadra e delle croci al merito assegnate a Giovanni Italiane ed a Ballila, durante la manifestazione ginnico-sportiva. Pubblichiamo oggi i nomi:
Croci al merito dell'O. N. B.: Giovanni Italiane: Sguardo Vantila di Umberto; Capitano Foscari di Antonio; Carillo Anna di Matteo.
Piccole Italiane: Torcoli Dina di Giuseppe; Dal Moro Maria di Corrado; Mauro Giannarola di Enrico; Segalotti Anna Maria di Angelo.

Diploma di Capo squadra:
Giovani Italiani: Capitano Foscari di Antonio; Carillo Ada di Matteo; Carillo Anna di Matteo; Cester Teresa fu Domenico.
Ballila: Battista Virgilio di Vittorio; Drizzo Rino di Attilio; Fantuzzi Diego di Giovanni; Gallo Pasquale di Nicola; Innocenzi Pietro di Valerio; Mior Rino di Giovanni; Dal Moro Gabriele di Augusto; Lincanti Orazio di Enzo; Boschin Marco di Giuseppe; Lovisetto Paolo di Angelo; Rozi Lao di Cesare.

DALLA PROVINCIA

CIVIDALE

Municipale offerta

La Banca Cattolica del Veneto, sempre generosa nelle sue elargizioni, verso L. 250 per l'oratorio maschile del S. Cuore, L. 150 per quello femminile e L. 100 per la Scuola Professionale delle Orsoline. Le singole Direzioni delle istituzioni beneficiarie sentitamente ringraziano.

Funzioni riparatorie

Nel nostro Duomo grande fu il concorso dei fedeli alle funzioni riparatorie contro la bestemmia e la profanazione della festa.

Commemorazione di Pio X

Domenica scorsa nella Sede dell'Associazione Uomini Cattolici Assistenti Ecclesiastici, Don Luigi Tomp, tenne magistralmente una Conferenza commemorativa sul I centenario della Nascita dell'indimenticabile Pontefice Pio X.

Tempo pessimo

La pioggia incessante accompagnata da un forte sciocco ha ingrossato il Natisone e incomincia a compromettere la campagna.

Al Campo Sportivo

(rit.) Domenica, 2 corr. nel nostro Campo Sportivo si è svolto il saggio ginnastico. Presenti le locali autorità civili e militari, i fanciulli e le fanciulle, accompagnati dalla banda militare eseguirono molto bene tutti i numeri del programma, riscuotendo meriti applausi.

TRICESIMO

Mortale caduta

La cinquantenne Anna Tosolini si recava con un'amica al Cimitero, quando nell'attraversare la collina di S. Pietro, inciampò in un grosso sasso e cadde a terra.

Prontamente soccorsa, ebbe sollecite cure ma queste a nulla valsero poiché la poveretta è deceduta per via frattura di una vertebra dorsale.

OSPEDALETTO

La sagra tradizionale di Pentecosta
Fervono i preparativi per la grande e tradizionale festa di Pentecosta, che si celebrerà domenica e lunedì prossimo. Ecco il programma:

Domenica 9 corr. ore 5,30 S. Comunione Generale, ore 8 S. Messa letta: ore 10 S. Messa Cantata, la brava cantoria locale eseguirà solenne musica. Discorso. Ore 15 Vespri Solenni.

In Teatro - Alle ore 20 la nostra brava filodrammatica eseguirà lo splendido dramma di Primo Cesare Ambrosi in tre atti, « Voci di Sirene ». Seguirà la farza: « Le avventure di Gippetto sposo ».

Lunedì 10 corr. si celebreranno ininterrottamente delle sante Messe sull'altare privilegiato.

La Indulgenza plenaria - Antichissima è accordata a tutti i fedeli che in detti giorni, e durante l'ottava visiteranno, questo vetusto tempio Priorale dello Spirito Santo. Si prevede grande concorso di devoti da tutta la provincia.

GORIZIA

Amministrazione della S. Cresima

S. A. l'Eccmo nostro Principe Arcivescovo, in occasione della solennità di Pentecoste somministrerà il Sacramento della S. Cresima secondo il seguente orario:

Sabato 8 giugno (Vigilia di Pentecoste) nella Chiesa Metropolitana alle ore 16 per le fanciulle e alle 17 per i ragazzi.

Domenica 9 giugno (Solennità di Pentecoste): alle ore 7 nella Chiesa esterna di S. Croce ammessa all'Arcivescovo per i fanciulli e alle ore 8 nella stessa Chiesa per le fanciulle; nella Chiesa Metropolitana alle ore 9 per i fanciulli e alle ore 11 per le fanciulle; nella Chiesa parrocchiale di San Rocco alle ore 15 per fanciulli e fanciulle, nella Chiesa parrocchiale di San L'ignazio alle ore 17 per fanciulli e fanciulle.

Lunedì 10 giugno (seconda Festa di Pentecoste) nella Chiesa dell'Arcivescovo alle ore 7 per i fanciulli e alle ore 8 per le fanciulle. Nella Chiesa Metropolitana alle ore 9 per fanciulli e fanciulle.

DALLA CARNIA

TOLMEZZO

Assolto dall'accusa di falso
Un'accusa senza alcun fondamento fu quella elevata contro Del Bianco Renato da Resutta che compare davanti al Tribunale per rispondere di alterazione di una licenza commerciale. La licenza invece, come risulta anche al dibattimento, era perfettamente regolare e il Del Bianco venne assolto per non aver commesso il fatto.

Con chiave falsa
Sticotti Gillo fu Antonio da Amaro nel febbraio di quest'anno aveva involato diversi materiali del valore complessivo di circa 50 lire nello stivolo e in danno di Prodorutti Andrea, servendosi di chiave falsa. Il Tribunale lo condannò a mesi otto di reclusione e a L. 800 di multa.

Nella Latteria di Terzo

Ignoti la notte di lunedì sono penetrati nel locale della latteria e vi hanno asportato tre forme di cacio.

TRA LIVENZA E TAGLIAMENTO

(DIOCESI DI CONCORDIA)
Ufficio Corrispondenza e Pubblicità PORTOGRUARO, Via Seminario 26 - Telef. 14 - PORDENONE, Via Castello 4 - Telef. 332

PORTOGRUARO

Pesca Gastronomica
Si è aperta domenica la Pesca Gastronomica, allestita a cura del F. F. La vendita di biglietti è stata veramente confortante. L'iniziativa, nata alcuni anni or sono, ha scopo altamente benefico, poiché gli utili andranno a beneficio delle opere di assistenza.

La distribuzione dei premi
Domenica mattina, in Piazza Umberto I, prima della cerimonia della benedizione della Fiamma del N. U. F., il cav. Furio Cominotti ha dato lettura dei nominativi ai quali sono stati assegnati i premi in memoria del giovane Nino Milanese. Essi sono:

Alunni distinti per profitto nello studio e buona condotta:
Della R. Scuola di Avviamento Professionale: Canelli Pia, classe 2.a B; Cesca Mario, classe 1.a A.
Del Collegio Vescovile: G. Marconni; Cedolin Giuseppe, 5.a; B. Basso; Pizzoni Fausto, 4.a Ginnasio.
Giovani distinti nell'attività a favore delle organizzazioni giovanili fasciste:
Fascio Giov. di Combattimento: Capo cent. Pegoraro Guido; capo squadra Doretto Umberto.
O. N. B.: Ballila Battista Virgilio di Attilio; Piccola Italiana Bertina di Enrico.

Alla formazione del premio « Nino Milanese » per l'anno XIII hanno contribuito i signori: Milanese Giovanni, Bittolo Ben geom. Eugenio, Milanese Grillo Maria, Zoccoli dott. Giuseppe, Cominotti cav. Furio, Vianello Antonio, Perulli avv. Luigi, Paoletto Riccardo, Giacomuzzi mons. prof. cav. avv. Ludovico, Gottardi Pietro, Mauro prof. Enrico e Pitteri dott. Angelo.

Diplomi e croci al merito - Abbiamo accennato alla distribuzione dei diplomi di capo squadra e delle croci al merito assegnate a Giovanni Italiane ed a Ballila, durante la manifestazione ginnico-sportiva. Pubblichiamo oggi i nomi:
Croci al merito dell'O. N. B.: Giovanni Italiane: Sguardo Vantila di Umberto; Capitano Foscari di Antonio; Carillo Anna di Matteo.
Piccole Italiane: Torcoli Dina di Giuseppe; Dal Moro Maria di Corrado; Mauro Giannarola di Enrico; Segalotti Anna Maria di Angelo.

Diploma di Capo squadra:
Giovani Italiani: Capitano Foscari di Antonio; Carillo Ada di Matteo; Carillo Anna di Matteo; Cester Teresa fu Domenico.
Ballila: Battista Virgilio di Vittorio; Drizzo Rino di Attilio; Fantuzzi Diego di Giovanni; Gallo Pasquale di Nicola; Innocenzi Pietro di Valerio; Mior Rino di Giovanni; Dal Moro Gabriele di Augusto; Lincanti Orazio di Enzo; Boschin Marco di Giuseppe; Lovisetto Paolo di Angelo; Rozi Lao di Cesare.

PORDENONE

Le feste per il P. Marco d'Aviano

La rappresentanza concordiese a Vienna

Abbiamo dato ieri notizia dell'invito rivolto dalle autorità viennesi e della successiva disposizione data da S. E. Mons. Vescovo perché una rappresentanza della diocesi Concordiese sia presente nella vecchia capitale dell'impero alle solenni onoranze centenarie in onore dell'illustre fillo della nostra terra che salvò l'Europa dal pericolo dell'invasione musulmana, Padre Marco d'Aviano.

La Commissione sarà presieduta dal Revmo Mons. dott. prof. Pietro d'Aviano, rettore del Seminario Diocesano in rappresentanza di S. E. Mons. Vescovo, e dall'illmo ing. dott. cav. Leo Girolami, presidente della Giunta Diocesana di Azione Cattolica e composta dai signori: Prof. Don Giuseppe Raffin, Assistente Diocesano degli Uomini Cattolici; Don Umberto Gaspari, parroco di Roragrando; sig. Luigi Trevisan, Podestà di Aviano; avv. prof. Augusto Cassini, direttore del giornale diocesano « Il Popolo »; avv. Giovanni Aspruni, presidente delle Conferenze di S. Vincenzo dei Paoli di Pordenone; rag. Arturo Durat, direttore della Cassa Cattolica S. Giuseppe; Giovanni Pavan; Marco Ror; Enrico Maddalena; Paolo Gaspari, corrispondente dell'«Avvenire d'Italia» e da una ventina di altre distinte persone. La partenza avverrà nelle prime ore di sabato 8 corr. e la comitiva giungerà nella città del Duobio a sera. La permanenza a Vienna sarà di due giorni ed il ritorno avverrà martedì.

Notiziario

I risultati della gara diocesana tra Fanciulli Cattolici per il « Premio Roma »

Nella sala maggiore della Casa dell'A. C. si svolse negli scorsi giorni la gara catechistica diocesana dei Fanciulli di A. C. e l'esame, scritto ed orale, per il Premio Roma. Causa il tempo avversario, alcuni gruppi che avevano già dato l'addio, non si presentarono. I vincitori del « Premio Roma » furono: Bravio Gino, appartenente al Gruppo di Villota di Chions e Cimaro Nicola del gruppo di Maniago.

Gara catechistica per Donne Cattoliche
Alle ore 14 di domenica 16 giugno, presso la Casa dell'Azione Cattolica avrà luogo la gara nazionale catechistica per le donne appartenenti ai gruppi di A. C. Si raccomanda di inviare per tempo le adesioni.

Nello stesso pomeriggio la Commissione esaminerà anche i fanciulli cattolici che causa il maltempo non poterono partecipare al primo esame.

Festa della Benemerita
Per l'annuale festa del RR. Carabinieri, appartenenti all'Arma, i friulani hanno indossato l'alta uniforme da Caserma di piazza del Cristo è stata ornata con bandiere e trofei ed alla sera illuminata.

PORDENONE

Il concerto bandistico di questa sera

All'ora 21 di oggi giovedì, in piazza Cavour, la banda cittadina diretta dall'egregio maestro cav. Giacomo Savini, terrà il concerto che per il maltempo non potrà svolgersi nel giorno dello Statuto. Ecco il programma:

1. Inni Nazionali;
2. Verdi: «Aida», intero atto 3.0;
3. Verdi: «La forza del destino», sinfonia;
4. Ketalbel: «Al mercato persiano» fantasia descrittiva;
5. Ponchielli: «Gioconda», danza delle ore.

Nei quadri dell'Esercito

Dall'ultimo bollettino militare apprendiamo che il signor Pietro Venier fu Luigi di Fiume Veneto che fu primo sindaco dell'Amministrazione fascista di cui comune, è stato promosso al grado di capitano di complemento. Felicitazioni.

DALLA DIOCESI

PORDENONE

Un dono alla Chiesa

La nobile signora Fanny Collarini nata contessa Porcia e Brugnara residente da parecchi anni a Feltrina non mal dimentica della sua parrocchia natale, ha fatto pervenire in dono alla nostra chiesa una magnifica pianeta ricamata in seta nera, l'arciprete e la fabbriccia ringraziano.

PRATA DI PORDENONE

Nel campo serino

Nella casa della filanda Eugenio Centazzo le maestranze con le assistenti hanno voluto con gesto riconoscente offrire al loro Direttore una medaglia d'oro quale ricordo del trentacinquesimo anno di direzione della rinomata filanda.

Facciamo le nostre più ampie felicitazioni all'egregio sig. Domenico Marzin il quale con vera e sapiente opera di bene ha saputo meritarsi questa giusta ricompensa.

A lui infatti si deve se la filanda non è stata chiusa di fronte alle molteplici difficoltà se l'azienda ha una nuova attrezzatura secondo la tecnica moderna. Il signor Marzin, commosso dall'alto squisito di gentilezza ringrazia con belle parole.

Notizie varie

A VISINAE in località Candia un fulmine abbattutosi sulla casa colonica di Sebastiano Bortolin, dove aveva dimora una solonna, attraverso un filo di ferro penetrò nella stalla dove erano radunati i famigliari che furono sconvoltati a terra privi di sensi.

Il capo famiglia che si trovava in piedi con un lume in mano, fu lanciato contro una parete. Riportò una ferita grave alla testa e delle abbruciature al viso. Tutti gli altri riportarono solo abrasioni al viso ed alla mani.

A TIEZZO un calesse trainato da un cavallo e con a bordo due persone, giunto in località «Cinque strade» per evitare di investire un ciclista caduto a capofitto nel fosso laterale. Per fortuna i due viaggiatori, tale Vincenzo Pesca barista a Pasticceria e suo figlio, rimasero illesi. Il ciclista invece trascinato nella radura, rimase malconcio.

TRIESTE

Toccante cerimonia a S. Giacomo

(rit.) Nel giorno dell'Ascensione, un gruppo di bambini e bambine per la prima volta s'accosarono alla mensa Eucaristica.

Il celebrante m. r. don Carlo Gumsei, prima di distribuire la Santa Comunione, pronunciò un vibrante fervore.

Un secondo turno avrà luogo il 20 giugno.

Le istruzioni si tengono sempre al martedì e venerdì, dalle 16 alle 17.

Per la S. Cresima il lunedì pure dalle 16 alle 17.

Per gli adulti, il martedì alle 8 e la domenica alle 9.

Mese Mariano

I devoti alla Vergine Santissima per tutto il mese di maggio accorsero in un numero tale da rendere insufficiente la chiesa. Il predicatore m. r. P. Giambattista Cappuccino, intrattene ogni sera i fedeli attorno alla raggiante figura della Madre Celeste.

La chiusura fu davvero un trionfo di fede e di entusiasmo.

Nelle scuole

l'inizio degli esami nei RR. Istituti medi

Il R. Pdoventore agli Studi, commendatore Reina, ha stabilito il 7 corr. come ultimo giorno di lezione in tutti i Licei ginnasi, Licei scientifici, Ginnasi isolati, Istituti Magistrali sottoposti alla giurisdizione del Provveditorato di Trieste. Invece per gli Istituti tecnici industriali, Istituti tecnici ad indirizzo amministrativo e a indirizzo mercantile e Istituti Nautici l'ultimo giorno di lezione dell'anno scolastico 1934-35 sarà l'8 corrente.

Il giorno successivo saranno iniziate le operazioni di scrutinio.

I candidati agli esami di maturità classica, alunni del R. Liceo Ginnasio « Dante Alighieri » di Trieste, saranno aggregati per le prove scritte e le orali al R. Liceo Ginnasio « Francesco Petrarca » di Trieste.

I candidati del R. Liceo Ginnasio di Tolmino al R. Liceo Ginnasio di Gorizia.

Gli alunni del R. Istituto Tecnico Commerciale Amministrativo di Rovigno d'Istria saranno aggregati al R. Istituto Tecnico Commerciale di Pola.

Le prove scritte degli esami di ammissione negli Istituti medi e tecnici, sessione estiva, avranno inizio alle ore 8.30 del 12 giugno, secondo l'orario fissato ed esposto all'albo dei singoli Istituti.

Congresso giovanile di A. C. della Sottfederazione cittadina

(rit.) - L'altro giorno nel Teatro dell'Oratorio francescano di via Rossetti, si svolse il congresso sottofederale di Trieste, presieduto dal presidente federale che inaugurò i lavori con un pensiero al Papa e comunicò la benedizione di S. E. Mons. Vescovo accolta da una vibrante manifestazione di entusiasmo. Dopo aver ricordato, patriotticamente, i numerosi amici partiti per l'Africa Orientale, diede lettura di una lettera dell'ex presidente sottofederale Nino Nesbeda partito coi fanti della « Giovanna ».

Preso quindi la parola il presidente della Giunta Diocesana il quale svolse il tema ufficiale: « I giovani di fronte al problema della stampa ». L'oratore fu vivamente applaudito.

Seguì il presidente diocesano che diede lettura della relazione morale, approvata per acclamazione dall'assemblea.

I delegati sottofederali aspiranti stampa e missioni esposero il proprio programma di attività.

Ebbe luogo una serena discussione che rivelò l'interesse dei nostri giovani nel problema del Quotidiano cattolico.

Per le manifestazioni centenarie della Consolata

Riduzioni ferroviarie

TORINO, 5 pom.
Il Comitato dei festeggiamenti Mariani, ebbe ad interessare personalmente Sua Ecc. il Ministro delle Comunicazioni onde fossero accordate speciali riduzioni ferroviarie agli accorrenti a Torino nel mese di giugno per le varie manifestazioni religiose indette dal Comitato stesso.

Sua Ecc. si è compiaciuta di venire incontro ai desideri espressi, accordando per le Ferrovie dello Stato le facilitazioni che seguono, e facendo valere il suo autorevole interessamento presso l'Ispettorato Ferroviario.

Per quanto concerne le Ferrovie secondarie e le tramvie extra urbane, concessero autorizzazione e valido interessamento il Regio Circolo Ferroviario di ispezione e l'Unione Piemontese delle imprese di comunicazione interna. Anche questi Enti accolsero benevolmente le richieste del Comitato, e possiamo quindi comunicare, anche notevolissime riduzioni, per parte delle seguenti ferrovie secondarie e tramvie extra-urbane.

Furono pure interessate le ditte concessionarie di servizi automobilistici di linea e queste pure, in linea di massima, sono ben disposte a trattare di volta in volta per accordare facilitazioni.

Oltre alla riduzione del 50 per cento individuali in corso per tutto il mese di giugno da tutte le stazioni del Regno, e quelle di fine settimana (50 per cento individuali e 70 per cento per comitive di almeno 5 persone), valevoli dalle ore 12 del sabato alle ore 12 del lunedì, si è consentito dal 6 al 20 giugno

